

**D o d a t o k č. 1/2012**  
**k Zmluve č. 1852/2011 o poskytnutí finančných prostriedkov**  
**na realizáciu prác druhého realizačného projektu**  
**Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí**  
**Slovenskej republiky**

**Účastníci zmluvy:**

Prijímateľ:	<b>Obec Oščadnica</b>
Sídlo:	<b>Nám. M. Bernáta 745, 023 01 Oščadnica</b>
v mene ktorého koná:	<b>Ing. Marián Plevko, starosta obce</b>
IČO:	<b>00314170</b>
Bankové spojenie:	<b>Dexia banka Slovensko, a.s., Žilina</b>
číslo účtu:	<b>0263519090/5600</b>
(ďalej len „p r i j í m a t e ľ“)	

**a**

Poskytovateľ:	<b>Úrad vlády Slovenskej republiky</b>
Sídlo:	<b>Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava 1</b>
v mene ktorého koná:	<b>Ing. Viktor Nižňanský, PhD.</b>
	<b>vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky</b>
IČO:	<b>00151513</b>
Bankové spojenie:	<b>Štátna pokladnica, Bratislava</b>
Číslo účtu :	<b>7000060195/8180</b>
(ďalej len „p o s k y t o v a t e ľ“)	

**u z a v r e l i**

**d o d a t o k k Zmluve č. 1852/2011 uzatvorenej v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka a v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zo dňa 7.11. 2011 (ďalej len „pôvodná zmluva“) a to za týchto podmienok:**

**I.**

Týmto dodatkom sa mení príloha č.1 pôvodnej zmluvy – Štruktúrovaný rozpočet projektu : **„Druhý realizačný projekt Programu revitalizácie krajiny a integrovaného manažmentu povodí Slovenskej republiky pre rok 2011“** a nahrádza sa novým znením, ktoré tvorí neoddeliteľnú prílohu č.1 tohto dodatku.

**II.**

Ostatné ustanovenia pôvodnej zmluvy zostávajú nedotknuté.

### **III.**

Tento dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť pôvodnej zmluvy.

### **IV.**

Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých štyri dostane poskytovateľ a dva dostane prijímateľ.

### **V.**

Účastníci zmluvy berú na vedomie zákonné povinnosti vyplývajúce z ustanovenia § 47a a nasl. Občianskeho zákonníka v platnom znení a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

### **VI.**

Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania štatutárnymi zástupcami účastníkov zmluvy a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa § 5a zákona o slobode informácií v spojitosti s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v platnom znení.

### **VII.**

Účastníci zmluvy vyhlasujú, že si tento dodatok riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

**V Bratislave, dňa .....**

**Úrad vlády Slovenskej republiky**

**Ing. Viktor Nižňanský, PhD.  
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky**

**V Oščadnici, dňa .....**

**Obec Oščadnica**

**Ing. Marián Plevko  
starosta obce**

# ZMENA č. 1

Vybudovanie systému preventívnych protipovodňových opatrení v katastri obce : Oščadnica pre zabezpečenie zníženia rizík povodní

Názov protipovodňovej stavby : Revitalizácia krajiny v katastri obce Oščadnica 2.RP

Umiestnenie protipovodňových objektov (k.ú, č. parc. ) Oščadnica - Tichá dolina, Ľalíky, C-KN  
13879/13, 13868/2, 13868/1, 13857/3,  
13857/10, 13913/1

ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET - po úprave				
Bežné výdavky				
Typ výdavku	Jednotka	Cena za jednotku v eurách	Počet jednotiek	Výdavky spolu v eurách
<b>1. Osobné výdavky, mzdové náklady ( celková cena práce )</b>				
5% spolufinancovanie na 20 pracovných miest podľa § 50j november, december 2011	osoba/mesiac	25,7	40	1 028,00
<b>celkom</b>				<b>1 028,00</b>
<b>2. Cestovné výdavky a cestovné náklady</b>				
<b>celkom</b>				<b>0,00</b>
<b>3. Výdavky na materiál, práce a služby súvisiace s realizáciou projektu</b>				
nákup náradia - elektrocentrála	ks	980	1	980,00
uhlová brúska	ks	390,00	1	390,00
nákup náradia - vrtacie kladivo	ks	950	1	950,00
náklady na zhotoviteľa :				
zemné práce	sub.	3,5019	1 028	3 600,00
zvislé a kompletne konštrukcie	sub.	218,00	6	1 308,00
vodorovné konštrukcie	sub.	248,00	29	7 192,00
komunikácie	sub.	102,00	1	102,00
<b>celkom</b>				<b>14 522,00</b>
<b>4. Výdavky na služby</b>				
technické a poradenské služby zabezpečované dodávateľsky, napr.				
odborný garant	osoba/mesiac	150,00	2	300,00
vodný majster	osoba/mesiac	900,00	2	1 800,00
projektová dokumentácia	ks	1 500,00	1	1 500,00
GPS zameranie	ks	300,00	1	300,00
posudok, konzultácia - geológ	ks	50,00	1	50,00
<b>celkom</b>				<b>3 950,00</b>
<b>5. Iné oprávnené výdavky</b>				
ostatné náklady súvisiace so zamestnaním uchádzačov o zam.:				
ochranné pracovné prostriedky	osoba	50,00	10	500,00
<b>celkom</b>				<b>500,00</b>
<b>Spolu (bežné výdavky)</b>				<b>20 000,00</b>

## Vysvetlivky:

V stĺpci "jednotka" sa uvádza napríklad: osoba/deň, kus, tona, m<sup>3</sup> a podobne.

Ceny sa uvádzajú vrátane DPH.

## Komentár k rozpočtu :

Uvedie sa :

1) Celkový vybudovaný objem vodozádržných systémov

Prijímateľ vytvorí 10210 m<sup>3</sup> vodozádržných systémov protipovodňovými objektami na katastrálnom území Oščadnica

2) Rozpis budovaných vodozádržných systémov v množstevnom i kvalitat. členení podľa druhu protipovodňového objektu, napr. :

Objekt č./ typ kusov vybudovaný objem m<sup>3</sup>

1 - drevené odrážky na lesnej ceste	20	300
2- vsakovacie jamy hradené nízkym zemným valom	3	1 755
3- guľatinovo-tyčové hrable	3	1 440
4- vyššie zemné pňové stupne	2	1 350
5- guľatinovo-zemný stupeň	1	2 430
6- zemný pňový stupeň s hrablami	1	420
7- zemno-guľatinový stupeň	1	90
8- zemné pňové stupne	3	815
9- zemno-guľatinový stupeň	1	625
10- guľatinovo-tyčové hrable	2	90
11- záhozový kamený stupeň	1	270
12-guľatinovo-tyčové hrable	3	600
13- nízke guľatinové stupne	3	25

Spolu: 10 210

**NÁZOV OBCE : Oščadnica**

**ŠTATUTÁRNY  
ZÁSTUPCA  
(meno, priezvisko) :**

**Ing. Marián Plevko**

**MIESTO A DÁTUM:**

V Oščadnici 08.03.2012

**OTLAČOK  
PEČIATKY A  
PODPIS:**